

GK.

Legislatie	Wetgeving
Legislative	Legislation
29 APR. 1954	
1 Coördinatie	
bureau	

L. 4231/2.

KONINKRIJK BELGIE.

ROYAUME DE BELGIQUE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, tweede kamer, de 19e Maart 1954 door de Minister van Volksgezondheid en van het Gezin verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "waarbij het gebruik van de witte stok, "blindenstok" genaamd, aan een voorafgaande machtiging wordt onderworpen", heeft de 5e April 1954 het volgend advies gegeven :

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre de la Santé publique et de la Famille, le 19 mars 1954, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "subordonnant l'utilisation de la canne pour aveugles, dite "canne blanche" à l'octroi d'une autorisation spéciale", a donné le 5 avril 1954 l'avis suivant :

Artikel 1 stelt niet alleen, dat voor het gebruik van de blindenstok een voorafgaande machtiging nodig is, maar bevat ook de overgangsbepaling, krachtens welke degenen, die thans aan de voorwaarden voor het verkrijgen van de machtiging voldoen, zich in afwachting van de afgifte der machtiging van de stok mogen bedienen.

Deze bepalingen dienen uit elkaar te worden gehouden; de overgangsbepaling brenge men naar achteren, namelijk vóór het uitvoeringsformulier. In dit uitvoeringsformulier ware naast de Minister van Volksgezondheid en van het Gezin ook de Minister van Binnenlandse Zaken te vermelden; deze moet het besluit medeondertekenen, daar toch het optreden van de burgemeesters in het vooruitzicht wordt gesteld. Overigens behoort ook hetgeen op de identiteitskaarten betrekking heeft, tot de bevoegdheid van het departement van Binnenlandse Zaken.

De Raad van State stelt tenslotte voor, in de artikelen van het ontwerp de vormwijzigingen aan te brengen die uit de hiernavolgende tekst blijken :

Artikel 1.-

Voor het gebruik van de witte stok, "blindenstok" genaamd, is een machtiging vereist.

Artikel 2.-

De machtiging wordt door de burgemeester van de gemeente, waar de betrokkene zijn woonplaats heeft, uitgereikt op overlegging van een aanvraag waarbij een door een oogarts afgegeven getuigschrift is gevoegd dat vaststelt dat de betrokkene, na optische correctie, voor elk oog hetzij een gezichtsscherpte van 1/10e of minder, hetzij een gezichtsveld van minder dan 20° heeft.

Artikel 3.-

De machtiging kan worden verleend door het aanbrengen van een stempel op de identiteitskaart van de rechthebbende.

Artikel 4.-

Na afloop van de derde maand volgend op de bekendmaking van dit besluit moet al wie een blindenstok gebruikt,houder zijn van een regelmatige machtiging. .

Artikel 5.-

Onze Minister van Volksgezondheid en van het Gezin en Onze Minister van Binnenlandse Zaken zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

L'article 1er énonce à la fois le principe suivant lequel le port de la canne blanche requiert une autorisation préalable, et la disposition transitoire qui doit permettre à ceux qui réunissent actuellement les conditions pour obtenir l'autorisation de continuer à se servir de la canne en attendant la délivrance de l'autorisation.

Il y aurait lieu de scinder ces dispositions et d'insérer la disposition transitoire in fine de l'arrêté, avant la formule exécutoire. Cette dernière formule devrait mentionner, outre le Ministre de la Santé publique et de la Famille, le Ministre de l'Intérieur qui devrait également contresigner l'arrêté puisque celui-ci prévoit l'intervention des bourgmestres. Le département de l'Intérieur a d'ailleurs dans ses attributions la matière des cartes d'identité.

Le Conseil d'Etat propose, enfin, d'apporter aux articles du projet les modifications de forme qui ressortent du texte ci-après :

Article 1er.-

L'utilisation de la canne pour aveugles, dite "canne blanche", est subordonnée à l'octroi d'une autorisation.

Article 2.-

L'autorisation est délivrée par le bourgmestre de la commune du domicile de l'intéressé au vu d'une demande accompagnée d'un certificat délivré

par un médecin ophtalmologue constatant qu'après correction optique, l'intéressé présente, à chaque oeil, soit une acuité visuelle égale ou inférieure à 1/10e, soit un champ visuel inférieur à 20°.

Article 3.-

L'autorisation peut être accordée par l'aposition d'un cachet sur la carte d'identité du bénéficiaire.

Article 4.-

Tout porteur d'une canne blanche devra être en possession d'une autorisation régulière dès l'expiration du troisième mois suivant la publication du présent arrêté.

Article 5.-

Notre Ministre de la Santé publique et de la Famille et Notre Ministre de l'Intérieur sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

De kamer was samengesteld uit

La chambre était composée de

de Heren : F. LEPAGE,
Messieurs :

raadsheer van State, voorzitter
conseiller d'Etat, président

J. COYETTE,
K. MEES,

raadsheren van State
conseillers d'Etat

P. COART-FRESART,
F. LIMPENS,

bijzitters van de afdeling
wetgeving
assesseurs de la section de
législation

J. CYPRES,

adjunct-griffier, griffier
greffier adjoint, greffier.

De overeenstemming tussen de
Nederlandse en de Franse tekst
werd nagezien onder toezicht
van de H. MEES.

La concordance entre la ver-
sion néerlandaise et la version
française a été vérifiée sous
le contrôle de M. MEES.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER,

DE VOORZITTER - LE PRESIDENT,

(get.) J. CYPRES.

(get.) F. LEPAGE.

uitgifte afgeleverd aan de H. Mi-
expédition délivrée à M. le Minis-

nister van Volksgezondheid en van het Gezin.
tre de la Santé publique et de la Famille.

De

1954.

Le

1954.

De Griffier van de Raad van State, Le Greffier du Conseil d'Etat,